

Santo Domingo de la Calzada, San Gregorio Ostiense, San Zoilo, vulgarmente llamado San Sol; Santo Domingo de Silos, Santa Nonilo y Santa Alodia, y otros muchos cuya enumeracion fuera prolija.

Véase, pues, si el monasterio de San Millan, ora se le considere como monumento artístico y arqueológico, ora se le contemple con los ojos de la fe y la piedad, es digno de ser conservado á costa de cualquier sacrificio, y cómo sería mengua y oprobio de un siglo que blasona de ilustrado, dejarlo que se convierta en ruinas y guarida de fieras, ó que lo profanen las manos del vil interés y de la estúpida especulacion.

Pero aun no he dicho nada del segundo monasterio de San Millan, objeto principal de estas líneas; del magnífico monumento, comunmente y con justísima razon llamado el *Escorial de la Rioja*.

FRANCISCO N. VILLOSLADA.

CONCURSO LITERARIO EUSKARO EN YURRETA



El ilustre euskarófilo Monsieur Antoine d'Abbadie, veterano Miembro del Instituto de Francia, que se halla ya en su espléndido château de Hendaya dará este año, según costumbre, los dos premios del concurso literario euskaro el 30 de Setiembre próximo en las fiestas de San Miguel, en la anteiglesia de Yurreta, cerca de Durango.

Dos composiciones euskaras y breves, una en prosa y otra en verso, de tema ó asunto libre, pueden optar á los dos premios suyos, consistentes en una *makilla basca* con puño de oro ó plata y una onza de oro.

La poesía euskara no ha de pasar de 50 versos, y ha de ser de pocas más líneas la de prosa.

Ambas se han de remitir antes del 15 de Setiembre á casa de Mr. Lasserre, impresor y librero de Bayona.



tercalan las consonantes *y*, *b* como ya se deja dicho, (reglas 1.^a y 2.^a), y las vocales *e* y *o* se convierten en *i*, *u*, (reglas 3.^a y 4.^a), con el fin de evitar el choque áspero de aquellas vocales con la *a*.

En el sub-dialecto meridional no siempre alternan las vocales duras con las dulces sino que muchas veces van juntas dos vocales duras, (reglas 7.^a y 8.^a), proviniendo de aquí el que el habla de Goi erri sea más áspera y vigorosa que la de Be-erri ó septentrional que resulta más dulce y agradable al oído.

SERAPIO MÚGICA.

CONCURSO LITERARIO EUSKARO EN YURRETA.¹

El Ayuntamiento de la anteiglesia de Yurreta, para dar mayor amplitud á las fiestas euskaras que anualmente celebra el ilustre euskarófilo Mr. Antoine d' Abbadie, ha determinado una serie de festejos y ofrecer dos premios á igual número de composiciones en idioma bascongado, que serán objeto de un concurso que se unirá al que el día 30 de Setiembre ha de tener lugar en dicha anteiglesia de Yurreta.

Las composiciones serán breves, y en verso.

La primera, una cancion popular, tema libre, á eleccion de los autores, cuyo premio consistirá en un objeto de arte.

La segunda, una composicion histórica ó tradicional en que se cante algun suceso ocurrido en el Duranguesado ó en el resto del Señorío, siendo el premio otro objeto de arte.

Las composiciones han de llevar un lema y han de ir envueltas en un sobre, dentro del cual irá otro que contenga el nombre y domicilio del autor y el lema igual al del trabajo presentado.

Deberán remitirse al señor alcalde de Yurreta antes de las doce de la noche del 27 de Setiembre.

(1) Véase página 92.